



000 «СРЗ»
Азовский Судоремонтный Завод
87510, Украина, г. Мариуполь
пр. Адмирала Лунина, 2
0629 53-01-97
0629 53-01-98
www.asrz.com.ua

From: Azov Shiprepair Yard ("SRZ" Ltd), Mariupol, Ukraine
2, Admirala Lunina ave.,
Mariupol, Ukraine, 87510
+380 629 53-01-97
www.asrz.com.ua

TO WHOM IT MAY CONCERN

With reference to ship repair capabilities of "SRZ" LTD

Dear Sirs,

Azov Shipyard, one of the first enterprises established on the Sea of Azov, is today the most modern shipyard on the Sea of Azov in respect of quality and quantity of services, known far outside Ukraine.

This is to inform you that "SRZ" Ltd has at its disposal the all-metal floating dock with capacity of 15 000 tons, (dry docking of ships with length up to 198m and breadth up to 26 m), the stripping station (washing of fuel and cargo tanks, MO, etc.), a complete set of shops and departments, the overall employing about 1400 people. It allows performing the full range of repairs to any type of sea and river vessels, including tanker, dredging and specialized fleet.

More detailed information about the technical and production capabilities of the Yard can be obtained from our web-site www.asrz.com.ua.

The Yard is certified by Russian Maritime Register of Shipping, Russian River Register of Shipping, and Shipping Register of Ukraine. Quality Management System in respect of ship repair, shipbuilding and manufacture of marine engineering products is certified by the Russian Register and IQNET in accordance with the standard ISO 9001:2008.

We shall be happy to discuss any issue of your interest, as well as to organize the meeting of your representatives at our Yard for further familiarization.

We hope that a pricing flexibility, warranted quality and period of works execution shall allow establishing the steady partnership relations between our companies.

Price-list for base ship repair works is attached.

We look forward to a further fruitful cooperation and remain

Sincerely yours.

Head of marketing department

Anatoly Bozhko



ТОВ «СРЗ»
Азовський Судноремонтний Завод
87510, Україна, м. Маріуполь
пр. Адмірала Луніна, 2
0629 53-01-97
0629 53-01-98
www.asrz.com.ua

Технологічні можливості ТОВ «СРЗ» м. Маріуполь

Азовський судноремонтний завод, одне з перших підприємств, заснованих на берегах Азовського моря, є на сьогоднішній день найсучаснішим судноремонтним заводом на Азовському морі за якістю й кількістю послуг, відомим далеко за межами України.

Цим інформуємо Вас, що ТОВ «СРЗ», розташовуючи суцільнометалевим плавучим доком вантажопідйомністю 15 000 тонн (докування суден довжиною до 198 м і шириною до 26 м), зачисний станцією (замивання паливних і вантажних танків, МО тощо), повним комплексом цехів і підрозділів, загальною чисельністю працівників близько 1000 осіб, дозволяє виконувати повний комплекс ремонту всіх типів морських і річкових суден, у т. ч. танкерного, днопоглиблювального і спеціалізованого флоту. Більш докладно про технічні і виробничі можливості Заводу можна ознайомитися на сайті www.asrz.com.ua.

Завод сертифікована Російським Морським Регістром Судноплавства, Російським Річковим Регістром Судноплавства і Регістром Судноплавства України. Система управління якістю стосовно судноремонту, суднобудування та виробництва виробів суднового машинобудування сертифікована Російським Регістром і IQNET у відповідності зі стандартом ISO 9001:2008.

Будемо раді обговорити будь-які питання, що цікавлять Вас, а також організувати зустріч Ваших представників на нашому підприємстві для більш детального ознайомлення.

Сподіваємося, що гнучка цінова політика, гарантована якість і терміни виконання робіт, дозволять налагодити партнерські відносини між нашими підприємствами.

З повагою і надією на взаємовигідну співпрацю,

Начальник управління маркетингу

А.Б. Божко